

**Daim Ntawv Thov Rau Kev Muaj Cai Tau Txais The Emergency Food Assistance Program
(Lub Khoos Kas Pab Khoom Noj Khoom Haus Xwm Ceev) (TEFAP)
(The Emergency Food Assistance Program (TEFAP) Eligibility Application)**

Lub npe qhov chaw muab faib mus thiab qhov chaw	Hnub tim
Neeg koom lub npe	Cov neeg hauv yim neeg
Neeg koom qhov chaw nyob	<input type="checkbox"/> Tsis muaj qhov chaw nyob mus in txhis

Kuv lees paub, los ntawm kev ua pov thawj rau tus kheej, tias kuv tsim nyog muaj cai tau txais cov khoom noj khoom haus los ntawm USDA yog tias kuv nyob hauv Wisconsin, thiab xam tag nrho koj cuab yim neej cov nyiaj khwv tau los yog 200% los sis tsawg dua Federal Poverty Guidelines (Cov Lus Qhia Txog Tsoom Fww Teb Chaws Qib Kev Txom Nyem) uas tau teev tseg hauv qab no. Kuv yuav siv cov khoom noj khoom haus no tsuas yog siv rau tom tsev nkauas xwb. Daim foos no tab tom ua kom tiav hais txog qhov tau txais kev pab cuam los ntawm tsoom fww teb chaws. Daim ntaww thoug siv tau ntev txog li ib xyoos, cov ntaub ntaww uas muaj kev hloov pauv hauv tsev neeg yuav tsum tau tshaj tawm tam sim ntawd kiag. Kuv tso USDA, Xeev Wisconsin thiab nws cov koom haum sawv cev los ntawm ib qho kev lav ris uas tshwm sim los ntawm kev uas kuv tau txais cov khoom noj khoom haus no. **Kuv nkag siab tias cov ntaub ntaww cuav yuav ua rau kuv raug foob thiab kuv yuav tau them rov qab tus nqi ntawm cov txiaj ntsig.**

Qhov coob hauv
cuab yim neej 1 2 3 4 5 6 7 8 Lwm tus
neeg ntxiv

Nyiaj Tau Tag Nrho

Txhua xyoo	\$30,120	\$40,880	\$51,640	\$62,400	\$73,160	\$83,920	\$94,680	\$105,440	\$10,760
Txhua hli	\$2,510	\$3,407	\$4,303	\$5,200	\$6,097	\$6,993	\$7,890	\$8,787	
Txhua as thiv	\$579	\$786	\$993	\$1,200	\$1,407	\$1,614	\$1,821	\$2,028	

Kuv tso cai rau tus neeg hauv qab no tuaj nqa cov khoom noj khoom haus ntawm USDA rau kuv tam li yog tus neeg sawv cev:

Raws li tsab cai lij coj hais txog cov kev muaj cai ntawm pej xeem hauv tsoom fwv thiab U.S Department of Agriculture (Teb Chaws Mekas Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Lajiaj Ua Teb) (USDA) cov cai tswj hwm thiab cov tsab cai hais txog cov kev muaj cai ntawm pej xeem, txwv tsis pub lub chaw hauj lwm no muaj kev ntxub ntxaug txog haiv neeg, xim tawv nqaj, teb chaws yug, poj niam los txiv neeg (suav nrog kev qhia txog poj niam los txiv neeg thiab kev nyiam txog fab kev sib daj sib deev), kev xiam oob qhab, hnub nyooq, los sis kev tsim txom los sis kev ua pauj rau txoj dej num hais txog cov kev muaj cai ntawm pej xeem ua ntej no. Tej zaum yuav ua kom muaj cov ntaub ntawv ntawm qhov txheej txheem pab cuam hauv cov hon lis uss tsis yog Lus Askiv. Cov neeg uas muaj cov kev xiam oob qhab uas xav tau lwm cov hauv kev ntawm kev sib txuas lis kom tau txais cov ntaub ntawm qhov txheej txheem pab cuam (xws li, Ntawv Su Rau Neeg Dig Muag, ntawv luam loj, kab xev subab, Hom Lus Piav Tes Rau Neeg Asmeskas), yuav tsum tiv tauj lub xeev los sis lub chaw hauj lwm hauv zej zog uas muaj lub luag hauj lwm uas tuav tswj qhov txheej txheem pab cuam los sis TARGET Center ntawm USDA ntawm (202) 720-2600 (hu suab thiab TTY) los sis tiv tauj USDA dhau ntawm Federal Relay Service (Tsoom Fwv Kev Pab Cuam Kev Xa Mus) tau ntawm (800) 877-8339. Txawhmu rau ua daim ntawv lis tsis txaus siab txog kev ntxub ntxaug txog qhov txheej txheem pab cuam, Tis neeg ua daim ntawv tsis txaus siab yuav tsum sau kom tiav Daim Foos AD-3027, USDA Program Discrimination Complaint Form (USDA Daim Foos Lus Tsis Txaus Siab Txog Kev Ntxub Ntxaug Txog Qhov Txheej Txheem Pab Cuam) uas tuaj yeem muab tau hauv online tau ntawm: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf>, nyob rau ntawm USDA lub chaw lis hauj lwm twg los tau, los ntawm kev hu xov tooj rau (866) 632-9992, los sis los ntawm kev sau ib tsab ntawm uas rau chaw nyob mus rau USDA. Tsab ntawv no yuav tsum muaj tis neeg tsis txaus siab lub npe, chaw nyob, xov tooj thiab sau cov los piav qhia txog txoj kev ntxub ntxaus kom ntxaws thiaj qhia tau rau tus Assistant Secretary for Civil Rights (Neeg Pab Lis Ntaub Ntawv Lub Chaw Khiaj Dej Num Txog Pej Xeem Huab Hwm Cov Cai) (ASCR) txog qhov xwm txheej thiab hub iab liam kev ua txhaum pej xeem cov cai. Daim foos AD-3027 uas sau tiav lawm los sis tsab ntawv yuav tsum muab xam mus rau USDA los ntawm: 1. chaw xia ntawv: U.S. Department of Agriculture Office of the Assistant Secretary for Civil Rights 1400 Independence Avenue, SW Washington, D.C. 20250-9410; los sis 2, fev: (833) 256-1665 los sis 2, fev: (202) 690-7442; los sis 3, tus email: Program.Intake@usda.gov.

